__Aviso:__ Se tiene que llenar la forma en inglés.

(1) Person Filing: _____
Persona que presentó los documentos:

Street Address: _____
Calle:

City, State, Zip: _____
Ciudad, Estado, Código postal:

Phone Number: _____
Número de teléfono:

Representing Self
Representándose a sí mismo

SUPERIOR COURT OF ARIZONA, COUNTY OF COCONINO
CORTE SUPERIOR DE ARIZONA, CONDADO DE COCONINO

(2) Petitioner: _____
Peticionario:

[ ] Mother [ ] Father
[X] Madre [X] Padre

(3) Respondent: _____
Respondedor:

[ ] Mother [ ] Father
[X] Madre [X] Padre

Case Number: DO_____
Número de caso:

PETITION FOR CHILD CUSTODY, PARENTING TIME, AND CHILD SUPPORT
(4) **[ ] AND PATERNITY**
Including Affidavit Regarding Minor Children
PETICIÓN DE CUSTODIA DE LOS HIJOS, HORARIO DE CRIANZA Y MANUTENCIÓN DE LOS HIJOS
[X] Y PATERNIDAD
Y Declaración Jurada de Hijos Menores

I STATE THE FOLLOWING UNDER OATH:
DECLARO BAJO JURAMENTO LO SIGUIENTE:

(5) **1. THE PARENTS:**
LOS PADRES:

MOTHER'S NAME: _____
NOMBRE DE LA MADRE:

Street Address: _____
Calle:

City, State, Zip: _____
Ciudad, Estado, Código postal:

Phone Number: _____
Número de teléfono:

Birthdate: _____
Fecha de nacimiento:

FATHER'S NAME: _____
NOMBRE DEL PADRE:

Street Address: _____
Calle:

City, State, Zip: _____
Ciudad, Estado, Código postal:

Phone Number: _____ Birthdate: _____
Número de teléfono: Fecha de nacimiento:

The conciliation provisions have been met or do not apply. Respondent is not in military service. Respondent, the children, and I live in Arizona.
Hemos cumplido las disposiciones de reconciliación, o éstas no se aplican en este caso. El Respondedor no está cumpliendo con el servicio militar. El Respondedor, mis hijos y yo vivimos en Arizona.

2. PATERNITY:
PATERNIDAD:

(6) [ ] **Paternity has been legally established:**
Se ha establecido legalmente la paternidad:

(7) [ ] A court order (copy attached) names Father as the children's father.
Una orden de la corte (copia adjunta) ha nombrado al Padre como padre de mis hijos.

(8) [ ] Mother and Father signed an Acknowledgment of Paternity (copy attached) through the Hospital Paternity Program or other means provided by law after July 18, 1996, and a birth certificate listing Father as the father was issued for each child as a result.
La Madre y el Padre firmaron un Reconocimiento de paternidad (copia adjunta) a través del Programa Hospitalario de Paternidad u otro medio provisto por ley después del 18 de julio de 1996, y como resultado se emitió un certificado de nacimiento para cada uno de los hijos listando al Padre como padre.

(9) [ ] **Paternity has not yet been legally established:** The children were born to Mother when Mother and Father were not married to each other, Mother and Father had sexual intercourse on the children's probable conception dates, and Father is the children's natural father:
No se ha establecido todavía legalmente la paternidad: Los hijos nacieron cuando la Madre y el Padre no estaban casados entre sí, la Madre y el Padre tuvieron relaciones sexuales en las fechas probables de concepción de los hijos y el Padre es el padre biológico de los hijos:

(10) [ ] And the results of a blood test (copy attached) indicate that the likelihood of Father's paternity is 95% or greater.
Y los resultados de un análisis de sangre (copia adjunta) confirman la paternidad del Padre con una probabilidad del 95% o mayor.

(11) [ ] Even though Mother was married to a Husband other than Father at any time in the ten months before the children were born, or the children were born within ten months after Mother was divorced or legally separated from a Husband other than Father. Husband's Name: _____
Si bien la Madre estaba casada con un esposo que no era el Padre en algún momento durante los diez meses previos al nacimiento de sus hijos, o los hijos nacieron dentro de los diez meses de haberse divorciado o separado legalmente la madre de un esposo que no era el Padre. Nombre del esposo: X

(12) [ ] Even though the children's birth certificates list the name of a father other than Father. Name Listed: _____
Si bien los certificados de nacimiento de los hijos indican que el padre es una persona distinta que el Padre. Nombre indicado en el certificado de nacimiento: X

3. THE MINOR CHILDREN:
LOS HIJOS MENORES DE EDAD:

A copy of each child's birth certificate is attached.
Se adjunta una copia del certificado de nacimiento de cada hijo.

(13)

CHILD'S NAME: _____ Birthdate: _____
NOMBRE DEL HIJO: Fecha de nacimiento:

Where this child lived, dates lived there, and with whom the child lived, over the last 5 years:
Dónde vivió el hijo, fechas en que vivió allí y con quién vivió, por los últimos 5 años:

Address Dirección	Dates Fechas	With whom Con quién

CHILD'S NAME: _____ Birthdate: _____
NOMBRE DEL HIJO: Fecha de nacimiento:

Where this child lived, dates lived there, and with whom the child lived, over the last 5 years:
Dónde vivió el hijo, fechas en que vivió allí y con quién vivió, por los últimos 5 años:

Address Dirección	Dates Fechas	With whom Con quién

CHILD'S NAME: _____ Birthdate: _____
NOMBRE DEL HIJO: Fecha de nacimiento:

Where this child lived, dates lived there, and with whom the child lived, over the last 5 years:
Dónde vivió el hijo, fechas en que vivió allí y con quién vivió, por los últimos 5 años:

Address Dirección	Dates Fechas	With whom Con quién

(9) [ ] Yes [ ] No: I have participated, as a party or witness or in any other capacity, in another court case, described below, about the custody or parenting time of a child named above.
[X] Sí [X] No: He participado, como parte, testigo o en cualquier otra capacidad, en otro caso de la corte, tal como se describe a continuación, sobre la custodia u horario de crianza de uno de los hijos mencionados más arriba.

CHILD'S NAME: _____ Case Number: _____
Nombre del hijo: Número de caso:

Court Name: _____ Date of Child Custody Determination: _____
Nombre de la corte: Fecha de la determinación de custodia de los hijos:

Summary of Any Court Order: _____
Resumen de cualquier orden dictada por la corte:

CHILD'S NAME: _____ Case Number: _____
Nombre del hijo: Número de caso:

Court Name: _____ Date of Child Custody Determination: _____
Nombre de la corte: Fecha de la determinación de custodia de los hijos:

Summary of Any Court Order: _____
Resumen de cualquier orden dictada por la corte:

(10) [ ] Yes [ ] No: Another court case, described below, involving a child named above, but not about custody or parenting time, could affect this case.
[X] Sí [X] No: Existe otro caso de la corte, tal como se describe a continuación, que involucra a uno de los hijos mencionados más arriba, pero que no es un caso sobre custodia u horario de crianza, que puede afectar este caso.

CHILD'S NAME: _____ Case Number: _____
Nombre del hijo: Número de caso:

Court Name: _____
Nombre de la corte:

The case is about: [ ] child support [ ] enforcement of court orders [ ] domestic violence
[ ] a protective order [ ] adoption [ ] terminating parental rights [ ] a criminal matter [ ] other:
Éste es un caso sobre: [X] manutención de los hijos [X] cumplimiento de órdenes de la corte [X] violencia en el hogar [X] una orden de protección [X] adopción [X] terminación de derechos de los padres [X] asunto penal [X] otro:

_____

CHILD'S NAME: _____ Case Number: _____
Nombre del hijo: Número de caso:

Court Name: _____
Nombre de la corte:

The case is about: [ ] child support [ ] enforcement of court orders [ ] domestic violence
[ ] a protective order [ ] adoption [ ] terminating parental rights [ ] a criminal matter [ ] other:
Éste es un caso sobre: [X] manutención de los hijos [X] cumplimiento de órdenes de la corte [X] violencia en el hogar [X] una orden de protección [X] adopción [X] terminación de derechos de los padres [X] asunto penal [X] otro:

_____

(11) [ ] Yes [ ] No: Someone other than me or the other parent has physical custody or claims rights of legal or physical custody or visitation with a child named above, as described below.
[X] Sí [X] No: Hay otra persona, ni yo ni el otro padre, que tiene la custodia física, o reclama los derechos de custodia física o legal, o los derechos de visitación a uno de los hijos mencionados más arriba, tal como se describe a continuación.

CHILD'S NAME: _____ Other Person's Name: _____
Nombre del hijo: Nombre de la otra persona:

Other Person's Address: _____
Dirección de la otra persona:

Nature of the Claim: _____
Naturaleza del reclamo:

CHILD'S NAME: _____ Other Person's Name: _____
Nombre del hijo: Nombre de la otra persona:

Other Person's Address: _____
Dirección de la otra persona:

Nature of the Claim: _____
Naturaleza del reclamo:

(12) **Child Support Enforcement:** [ ] Yes [ ] No: Arizona Child Support Enforcement has been involved in establishing spousal maintenance for me or the other parent or paternity or child support for any child named above, as described below. If yes, I will deliver a copy of this document to CSE on the day I file it.

Agencia de Cumplimiento de Manutención de los Hijos: [X] Sí [X] No: La Agencia de Cumplimiento de Manutención de los Hijos (CSE) de Arizona ha participado en el establecimiento de manutención del cónyuge a favor mío o del otro padre, o manutención de los hijos para cualquiera de los hijos mencionados más arriba. Si CSE participó de la manutención, entregaré una copia de este documento a CSE el mismo día que la presente.

CHILD'S NAME: _____
Nombre de cada hijo:

Name of court: _____ Court case number: _____
Nombre de la corte: Número de caso:

CHILD'S NAME: _____
Nombre de cada hijo:

Name of court: _____ Court case number: _____
Nombre de la corte: Número de caso:

I ASK THE COURT TO ORDER THE FOLLOWING:
SOLICITO A LA CORTE QUE ORDENE LO SIGUIENTE:

1. PATERNITY:
PATERNIDAD:

(18) [ ] Order that Father is the children's father.
Orden indicando que el Padre es el padre de los hijos.

(19) [ ] Order that Father's name be added to each child's birth certificate.
Orden para que se agregue el nombre del Padre al certificado de nacimiento de cada uno de los hijos.

(20) [ ] Order each child's last name changed to Father's last name and a new birth certificate issued for each child showing the new name.
Orden para que se cambie el apellido de cada uno de los hijos para que tengan el apellido del padre, y se emita un nuevo certificado de nacimiento para cada uno de los hijos con su nuevo nombre.

(21) [ ] Order that [ ] Mother or [ ] Father pay the other party $_____ for the cost of pregnancy, childbirth, and/or the children's past medical expenses (billing statements attached).
Orden para que [X] la Madre o [X] el Padre pague a la otra parte $X por el costo del embarazo, parto y/o gastos médicos de los hijos ya realizados (se adjuntan las facturas correspondientes).

(22) [ ] Order that Respondent pay me my costs and expenses for this action, including the cost of any genetic test the results of which are attached to this Petition.
Orden para que el Respondedor me pague los gastos de este caso legal, incluyendo el costo de cualquier prueba genética cuyos resultados se adjuntan a esta Petición.

(23) [ ] If Respondent denies paternity, order that Respondent, the children, and I submit to, and Respondent pay for, genetic testing necessary to establish paternity.
Si el Respondedor niega su paternidad, orden para que el Respondedor, los hijos y yo nos sometamos a las pruebas genéticas necesarias para establecer la paternidad, y que el Respondedor pague por las mismas.

2. CHILD CUSTODY AND PARENTING TIME:
CUSTODIA Y VISITACIÓN DE LOS HIJOS:

(13) [ ] **Joint Custody:** Award the parents joint custody of the children as set forth in the Parenting Plan Joint Custody Agreement we signed. No significant domestic violence has occurred between the parties.
Custodia conjunta: Otorgue a los padres la custodia conjunta de los hijos tal como se describe en el Acuerdo de Custodia Conjunta del Plan de Crianza que hemos firmado. No ha habido violencia significativa en el hogar entre las partes.

(14) [ ] **Sole Custody:** Award [ ] me or [ ] my spouse sole legal custody and physical custody of the children, subject to the following parenting time rights to the non-custodial parent:
Custodia exclusiva: Otórguese [X] a mí o [X] a mi cónyuge custodia física y legal exclusiva de los hijos, sujeto a los siguientes derechos de crianza para el padre que no ejerce la custodia:

(15) [ ] **Parenting time as follows:**
Horario de visitación, tal como sigue:

_____
_____
_____
_____
_____

(16) [ ] **Supervised parenting time:** Unsupervised parenting time would seriously endanger the children's physical, mental, moral, or emotional health because:
Horario de visitación supervisada: La visitación no supervisada puede poner en serio peligro la salud física, mental, moral o emocional de los hijos debido a que:

_____
_____
_____

Parenting time may take place only in the presence of another person, named as follows:
Sólo se debe permitir la visitación en presencia de la siguiente persona:

_____

Other restrictions on parenting time:
Otras restricciones a la visitación:

_____
_____
_____

The cost of supervised parenting time, if any, will be paid [ ] by the parent being supervised or [ ] by the custodial parent or [ ] equally by both parties.
El costo de la visitación supervisada, si lo hay, será pagado [X] por el padre supervisado o [X] por el padre que tiene la custodia o [X] en partes iguales por ambos padres.

(17) [ ] **No parenting time:** Even supervised parenting time with the other parent would seriously endanger the children's physical, mental, moral, or emotional health because:
Sin visitación: La visitación, aunque sea supervisada, puede poner en serio peligro la salud física, mental, moral o emocional de los hijos debido a que:

_____
_____
_____

(29) **3. CHILD SUPPORT:**
MANUTENCIÓN DE LOS HIJOS:

Order [ ] Mother or [ ] Father to pay child support and past child support in a reasonable amount determined under the Arizona Child Support Guidelines. Order that the support obligation begins [ ] the first day of the first month following the entry of the Decree or [ ] the date the Petition was filed. Order that payments be made through the Support Payment Clearinghouse by automatic wage assignment. If there are temporary child support orders, order a judgment for arrearages when the judge signs the Decree.

Orden para que [X] la Madre o [X] el Padre pague un monto razonable por manutención de los hijos conforme a las Pautas de Manutención de los Hijos de Arizona. Orden para que las obligaciones de manutención comiencen el [X] primer día del mes siguiente a la fecha de dictamen de este Decreto o [X] la fecha en que se presentó esta Petición. Ordénese que los pagos se realicen a través de la Agencia de Distribución de Pagos de Manutención y se descuenten automáticamente del sueldo. Si existen órdenes temporales de manutención de los hijos, díctese un fallo de pago por montos atrasados a la fecha en el que el juez firme el Decreto.

(30) **4. CHILDREN'S INSURANCE AND HEALTH CARE EXPENSES:**
GASTOS DE SEGURO Y ATENCIÓN DE LA SALUD DE LOS HIJOS:

Order [ ] Mother or [ ] Father to pay for health, medical, and dental insurance for the children. Order the parties to pay for all reasonable un-reimbursed medical, dental, and health related expenses incurred for the children in proportion to the parties' respective incomes as set forth in the most recent Parent's Worksheet for Child Support Amount.

Orden para que [X] la Madre o [X] el Padre pague el seguro de salud, médico y dental de los hijos. Ordene a las partes que paguen todas las expensas médicas, dentales y de salud razonables no reembolsadas incurridas por los hijos en proporción a los ingresos respectivos de los padres, tal como se indica en la Hoja de Trabajo para el Cálculo del Monto de Manutención de los Hijos más reciente.

(31) **5. TAX EXEMPTIONS:**
EXENCIONES TRIBUTARIAS:

Divide our income tax dependency exemptions as follows:
Distribuya nuestras exenciones del impuesto por dependientes de esta forma:

Parent Entitled to Claim
Padre con derecho a reclamo

Mother Madre	Father Padre	Child's Name Nombre del hijo	Tax Years Años fiscales
[ ]	[ ]	_____	_____
[ ]	[ ]	_____	_____
[ ]	[ ]	_____	_____
[ ]	[ ]	_____	_____
[ ]	[ ]	_____	_____
[ ]	[ ]	_____	_____

(32) **5. I REQUEST THE FOLLOWING OTHER ORDERS:**
SOLICITO QUE SE DICTEN ESTAS OTRAS ÓRDENES:

_____
_____
_____
_____
_____

6. I REQUEST ANY OTHER ORDERS THAT THE COURT DEEMS APPROPRIATE.
SOLICITO QUE SE DICTE CUALQUIER OTRA ORDEN QUE LA CORTE CONSIDERE APROPIADA.

(33) **OATH AND VERIFICATION:**
JURAMENTO Y VERIFICACIÓN:

I have read this Petition. All the statements in it are true, correct, and complete to the best of my knowledge and belief.
He leído esta Petición. Todas las declaraciones contenidas en la misma son verdaderas, correctas y completas a mi mejor saber y entender.

My Signature: _____
Mi firma:

State of Arizona)
Estado de Arizona)
County of _____)
Condado de)

Subscribed and sworn or affirmed before me this date: _____ by: _____
Firmado y jurado o afirmado delante mio en esta fecha: X por: X

Seal:
Sello:

Notary Public: _____
Notario público:
Notary Expiration Date: _____
Fecha de vencimiento del notario: